

TỜ TRÌNH

Điều chỉnh kế hoạch năm 2021 nguồn vốn cân đối ngân sách địa phương

Kính gửi: Hội đồng nhân dân tỉnh

Căn cứ Nghị quyết số 107/2020/NQ-HĐND ngày 09/12/2020 của HĐND tỉnh về kế hoạch phân bổ vốn đầu tư xây dựng cơ bản sử dụng nguồn vốn ngân sách do tỉnh quản lý năm 2021;

Căn cứ tình hình triển khai thực hiện các dự án, UBND tỉnh kính đề nghị HĐND tỉnh điều chỉnh kế hoạch 2021 nguồn vốn cân đối ngân sách địa phương, cụ thể như sau:

1. Nguồn vốn đầu tư trong cân đối theo tiêu chí (Đối ứng các dự án ODA thuộc trách nhiệm ngân sách tập trung):

- Dự án Xây dựng cầu dân sinh và quản lý tài sản đường địa phương (LRAMP) kế hoạch năm 2021 đã giao là 3.960 triệu đồng. Hiện nay, dự án đang triển khai thi công các công trình, dự kiến hoàn thành và bàn giao đi vào sử dụng cuối năm 2021 và không có nhu cầu thực hiện với số vốn 2.201 triệu đồng.

- Dự án Đầu tư xây dựng và phát triển hệ thống cung ứng dịch vụ y tế tuyến cơ sở tỉnh Quảng Trị: kế hoạch năm 2021 đã giao là 7.700 triệu đồng, đến nay đã giải ngân đạt gần 40% kế hoạch và đang đẩy nhanh tiến độ thực hiện dự án, dự kiến có khối lượng vượt mức vốn được giao.

Do đó, UBND kính đề nghị HĐND tỉnh điều chuyển 2.201 triệu đồng của dự án Xây dựng cầu dân sinh và quản lý tài sản đường địa phương (LRAMP) để bổ sung cho dự án Đầu tư xây dựng và phát triển hệ thống cung ứng dịch vụ y tế tuyến cơ sở tỉnh Quảng Trị nhằm đẩy nhanh tiến độ thực hiện.

2. Nguồn vốn đầu tư từ nguồn thu sử dụng đất (Thu tại khu kinh tế TMĐB Lao Bảo)

- Dự án Hoàn thiện CSHT một số tuyến chính tại Khu kinh tế TMĐB Lao Bảo (giai đoạn 2): kế hoạch vốn từ nguồn thu quyền sử dụng đất tại Khu kinh tế TMĐB Lao Bảo năm 2021 bố trí 3.200 triệu đồng.

- Dự án Cơ sở hạ tầng Khu tái định cư Lao Bảo - Tân Thành (giai đoạn 1): chưa có kinh phí để thực hiện chi trả tiền GPMB hộ ông Hoàng Văn Thọ - Khóm Vĩnh Đông, thị trấn Lao Bảo với số tiền 384,506 triệu đồng.

Do đó, UBND tỉnh kính đề nghị HĐND tỉnh điều chỉnh kế hoạch 2021 với số vốn 384,506 triệu đồng của dự án Hoàn thiện CSHT một số tuyến chính tại Khu kinh tế TMĐB Lao Bảo (giai đoạn 2) để bổ sung cho dự án Cơ sở hạ tầng Khu tái định cư Lao Bảo - Tân Thành (giai đoạn 1) nhằm tạo điều kiện thuận lợi cho Ban Quản lý Khu Kinh tế tỉnh trong việc hoàn thành công tác giải phóng mặt bằng.

(Chi tiết danh mục dự án như biểu kèm theo)

UBND tỉnh kính trình kỳ họp thứ 3 - HĐND tỉnh khóa VIII xem xét, quyết định./. *ont*

Nơi nhận:

- Như trên;
- TT HĐND tỉnh;
- CT, các PCT UBND tỉnh;
- Ban KTNS - HĐND tỉnh;
- Đại biểu HĐND tỉnh;
- Các Sở: KH&ĐT, TC;
- CVP, các PVP UBND tỉnh;
- Lưu: VT, CN. *ng*

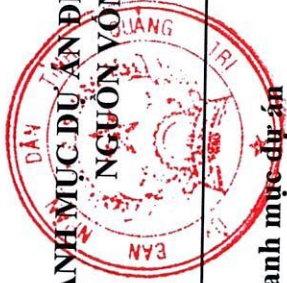
**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN
CHỦ TỊCH**



[Signature]

Võ Văn Hưng

DANH MỤC DỰ ÁN ĐIỀU CHỈNH KẾ HOẠCH VỐN ĐẦU TƯ NĂM 2021
NGUỒN VỐN CÂN ĐỐI NGÂN SÁCH ĐỊA PHƯƠNG



STT		Danh mục dự án	Kế hoạch năm 2021	Kế hoạch điều chỉnh		Kế hoạch 2021 sau điều chỉnh
				Tăng (+)	Giảm (-)	
I		ĐẦU TƯ TRONG CÂN ĐỐI THEO TIÊU CHÍ				
1		Đối ứng các dự án ODA	14.860	2.585,506	2.585,506	14.860
*		<i>Dự án giám vốn</i>	11.660	2.201	2.201	11.660
-		Dự án Xây dựng cầu dân sinh và quản lý tài sản đường địa phương (LRAMP)				
		<i>Dự án tăng vốn</i>	3.960		2.201	1.759
-		Dự án Đầu tư xây dựng và phát triển hệ thống cung ứng dịch vụ y tế tuyến cơ sở tỉnh Quảng Trị	7.700	2.201		9.901
II		NGUỒN VỐN ĐẦU TƯ TỪ NGUỒN THU SỬ DỤNG ĐẤT				
1		Thu tại khu kinh tế TMĐB Lao Bảo	3.200	384,506	384,506	3.200
		<i>Dự án giám vốn</i>	3.200	384,506	384,506	3.200
-		Hoàn thiện CSHT một số tuyến chính tại KKT thương mại đặc biệt Lao Bảo (giai đoạn 2)	3.200		384,506	2.815,494
		<i>Dự án tăng vốn</i>				
-		Cơ sở hạ tầng Khu tái định cư Lao Bảo - Tân Thành (giai đoạn 1)	0	384,506		384,506

Đơn vị tính: Triệu đồng

**HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN
TỈNH QUẢNG TRỊ**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: /NQ-HĐND

Quảng Trị, ngày tháng năm 2021

NGHỊ QUYẾT
Nghị quyết về điều chỉnh kế hoạch 2021
nguồn vốn cân đối ngân sách địa phương

HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN TỈNH QUẢNG TRỊ
KHÓA VIII, KỲ HỌP THỨ 3

Căn cứ Luật Tổ chức Chính quyền địa phương số 77/2015/QH13 ngày 19/6/2015;

Căn cứ Luật Ban hành văn bản quy phạm pháp luật ngày 22/6/2015;

Xét Tờ trình số /TTr-UBND ngày tháng năm 2020 của UBND tỉnh về điều chỉnh kế hoạch 2021 nguồn vốn cân đối ngân sách địa phương; Báo cáo thẩm tra của các Ban Hội đồng nhân dân tỉnh; ý kiến thảo luận của đại biểu Hội đồng nhân dân tỉnh tại kỳ họp.

QUYẾT NGHỊ:

Điều 1. Thông qua điều chỉnh Kế hoạch năm 2021 nguồn vốn cân đối ngân sách địa phương như biểu kèm theo.

Điều 2. Giao Ủy ban nhân dân tỉnh tổ chức thực hiện bổ sung, điều chỉnh kế hoạch năm 2021 nguồn vốn cân đối ngân sách địa phương.

Thường trực Hội đồng nhân dân tỉnh, các Ban Hội đồng nhân dân tỉnh và các đại biểu Hội đồng nhân dân tỉnh phối hợp với Ủy ban mặt trận Tổ quốc Việt Nam tỉnh và các tổ chức xã hội khác giám sát việc thực hiện Nghị quyết.

Nghị quyết này được Hội đồng nhân dân tỉnh khóa VIII, kỳ họp thứ 2 thông qua ngày tháng năm 2021 và có hiệu lực kể từ ngày tháng năm 2021./.

Nơi nhận:

- Cục kiểm tra VB Bộ Tư pháp;
- TVTU, TT HĐND, UBND, UBMTTQVN tỉnh;
- Đoàn đại biểu QH tỉnh;
- VP đoàn ĐBQH và HĐND tỉnh;
- VP UBND tỉnh;
- TT HĐND, UBND các huyện, thị, tp;
- Các Sở, ban, ngành cấp tỉnh;
- Đại biểu HĐND tỉnh;
- Lưu VT.

CHỦ TỊCH

Nguyễn Đăng Quang

DANH MỤC DỰ ÁN ĐIỀU CHỈNH KẾ HOẠCH VỐN ĐẦU TƯ NĂM 2021
NGUỒN VỐN CÂN ĐỐI NGÂN SÁCH ĐỊA PHƯƠNG

Đơn vị tính: Triệu đồng

STT	Danh mục dự án	Kế hoạch năm 2021	Kế hoạch điều chỉnh		Kế hoạch 2021 sau điều chỉnh
			Tăng (+)	Giảm (-)	
I	ĐẦU TƯ TRONG CÂN ĐỐI THEO TIÊU CHÍ				
1	ĐỐI ỨNG CÁC DỰ ÁN ODA	14.860	2.585,506	2.585,506	14.860
*	Dự án giảm vốn	11.660	2.201	2.201	11.660
-	Dự án Xây dựng cầu dân sinh và quản lý tài sản đường địa phương (LRAMP)				
	Dự án tăng vốn	3.960		2.201	1.759
-	Dự án Đầu tư xây dựng và phát triển hệ thống cung ứng dịch vụ y tế tuyến cơ sở tỉnh Quảng Trị	7.700	2.201		9.901
II	NGUỒN VỐN ĐẦU TƯ TỪ NGUỒN THU SỬ DỤNG ĐẤT	3.200	384,506	384,506	3.200
1	Thu tại khu kinh tế TMĐB Lao Bảo	3.200	384,506	384,506	3.200
	Dự án giảm vốn				
-	Hoàn thiện CSHT một số tuyến chính tại KKT thương mại đặc biệt Lao Bảo (giai đoạn 2)	3.200		384,506	2.815,494
	Dự án tăng vốn				
-	Cơ sở hạ tầng Khu tái định cư Lao Bảo - Tân Thành (giai đoạn 1)	0	384,506		384,506